



Efectuar el cambio de aceite en la siguiente manera. Drenar el aceite mientras que el motor esté todavía caliente.

1. Quitar el tapón del orificio de llenado de aceite (4), el tapón de drenaje inferior del aceite del motor (5) y a continuación, drenar el aceite.
2. Quitar la cubierta inferior (6) extrayendo para ello los pernos de fijación.
3. Quitar el filtro de aceite (7) con una llave apropiada y drenar el aceite remanente. Tirar el filtro de aceite.
4. Cerciorarse de que la arandela de cierre en el tapón de drenaje esté en buenas condiciones e instalar el tapón.

---

Führen Sie den Ölwechsel auf die folgende Weise durch. Lassen Sie das Öl ab, solange der Motor noch warm ist.

1. Den Öleinfülldeckel und die Ölablaßschrauben an Zylinderkopf (4) und Motorunterseite (5) abschrauben und Öl ablassen.
2. Die untere Verkleidung (6) durch Entfernen der Befestigungsschrauben abnehmen.
3. Den Ölfilter (7) mit einem Ölfilterschlüssel herausschrauben und das restliche Öl ablassen. Den Ölfilter wegwerfen.
4. Vergewissern Sie sich, daß die Dichtungsscheibe auf der Abblaßschraube in guttem Zustand ist, und schrauben Sie die Abblaßschraube ein.